



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-CN.M506.B.00097

Серия RU № 0038339

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** Автономная некоммерческая организация по сертификации лифтов и эскалаторов "Центр-эксперт". Юридический адрес: 121359, Москва, улица Маршала Тимошенко 17, корпус 2; фактический адрес: 121359, Москва, улица Маршала Тимошенко 17, корпус 2. Телефон: (495) 5806761; Факс: (495) 5806760, e-mail: ce@ruslift.com. Аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.11М506, выдан Федеральной службой по аккредитации 03.04.2013

**ЗАЯВИТЕЛЬ** **Canny Elevator Co. Ltd.**, регистрационный № 32050000046392, зарегистрирована в Jiangsu Suzhou Administration of trade and industry 03.10.1997. Юридический адрес: No. 888 Kangli Road, FOHO New&Hi-Tech Industrial Development Zone, Suzhou City, Jiangsu Province, 215213 Китай, фактический адрес: No. 888 Kangli Road, FOHO New&Hi-Tech Industrial Development Zone, Suzhou City, Jiangsu Province, 215213 Китай. Телефон: 86-512-6329-7851, факс: 86-512-6329-9709, e-mail: export@canny-elevator.com

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ** **Canny Elevator Co. Ltd.** Юридический адрес: No. 888 Kangli Road, FOHO New&Hi-Tech Industrial Development Zone, Suzhou City, Jiangsu Province, 215213 Китай, фактический адрес: No. 888 Kangli Road, FOHO New&Hi-Tech Industrial Development Zone, Suzhou City, Jiangsu Province, 215213 Китай. Телефон: 86-512-6329-7851, факс: 86-512-6329-9709, e-mail: export@canny-elevator.com

**ПРОДУКЦИЯ** Лифты пассажирские электрические, безредукторные с регулируемым приводом, без машинного помещения грузоподъемностью до 3000 кг включительно, скоростью до 1,75 м/с включительно, модель **KLW** (приложение бланки №№ 0153630, 0153631, 0153632, 0153633)  
Изготовлены по **GB 7588-2003**  
**Серийный выпуск**

КОД ТН ВЭД ТС 8428 10 200 2

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ** Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 011/2011 "Безопасность лифтов", утвержденного Решением Комиссии Таможенного союза от 18.10.2011 № 824.

**СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ** Протоколы сертификационных испытаний №МБ18.10-14-08СИ1 от 08.10.2014, №МБ18.10-14-10СИ1 от 10.10.2014. ООО Инженерный Центр "НЕТЭЭЛ" (Испытательный Центр), Аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.21МБ18, выдан Федеральной службой по аккредитации, срок действия с 15.05.2013 по 27.04.2016. Акт о результатах анализа состояния производства № ТР ТС-047/АО от 04.03.2014

Руководство по монтажу, техническое описание, руководство по эксплуатации, принципиальная электрическая схема с перечнем элементов, копии сертификатов соответствия техническому регламенту на применяемые устройства безопасности, противопожарные двери, копии протоколов собственных испытаний

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ** Срок службы 25 лет. Маркировка продукции знаком обращения на рынке производится в соответствии с Решением Комиссии Таможенного Союза от 15.07.2011 № 711. Место нанесения знака обращения в соответствии со статьей 7 Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 011/2011 «Безопасность лифтов», утвержденного Решением Комиссии Таможенного союза от 18.10.2011 № 824. **Схема подтверждения соответствия 1с. Периодичность проведения инспекционного контроля не реже одного раза в год**

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 24.10.2014 ПО 23.10.2019 ВКЛЮЧИТЕЛЬНО



М.П.

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

*(подпись)*  
*(подпись)*

Н.М. Булгаков  
(инициалы, фамилия)Е.И. Боксер  
(инициалы, фамилия)

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС RU C-CN.МБ06.В.00097

Серия RU № **0153630**

### Описание модельного ряда лифтов KLW

Номинальная грузоподъемность модельного ряда, кг	400	450	630	800	1000	1250	1350	1600	2000	3000
Вместимость, чел	5	6	8	10	13	16	18	21	27	40
Номинальная скорость модельного ряда, м/с	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	1,0/1,6/ 1,75	0,5/1,0
Число остановок, шах.	19/22/30	19/22/30	19/22/30	19/22/30	19/22/30	19/22/30	19/22/30	19/22/30	19/22/30	11/19
Высота подъема, шах, м (в зависимости от скорости)	50/60/80	50/60/80	50/60/80	50/60/80	50/60/80	50/60/80	50/60/80	50/60/80	50/60/80	30/50
Тип подвески	2:1	2:1	2:1	2:1	2:1	2:1	2:1	2:1	2:1	4:1
Диаметр (размер) тяговых элементов, мм	8	8/10	8/10	8/10	8/10	10/12	10/12	10	10	10
Количество тяговых элементов	4	5/4	5/4	7/5	7/5	8/5	8/5	8	8	8
Диаметр каната ограничителя скорости, мм	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6
Максимальная площадь пола кабины, м <sup>2</sup>	1,17	1,3	1,66	2,0	2,4	2,9	3,1	3,56	4,2	5,8
Ширина купе кабины, мм	1000	900...1100	1100...1400	1100...1300	1100...2100	1200...1700	1300...1900	1400...1700	1500...1800	2000...2200
Глубина купе кабины, мм	1000	1100...1300	1100...1400	1400...1800	1100...2100	1500...2300	1600...2300	2000...2400	2300...2600	2600...2900
Высота купе кабины, min, мм	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300	2200/2300
Глубина приямка при отсутствии дополнительных средств, обеспечивающих безопасность персонала, min, мм (в зависимости от скорости)	1200/1300/ 1350	1200;1400/ 1300;1500/ 1350;1550	1200;1400/ 1300;1500/ 1350;1550	1200;1400/ 1300;1500/ 1350;1550	1200;1400/ 1300;1500/ 1350;1550	1650/ 1750/ 1800	1650/ 1750/ 1800	1650/ 1750/ 1800	1650/ 1750/ 1800	1700
Глубина приямка при применении дополнительных средств, обеспечивающих безопасность персонала, min, мм (в зависимости от скорости)	-	1200/1300/ 1350	1200/1300/ 1350	1200/1300/ 1350	1200/1300/ 1350	1400/1650/ 1700	1400/1650/ 1700	1400/1650/ 1700	1400/1650/ 1700	-
Высота верхнего этажа при отсутствии дополнительных средств, обеспечивающих безопасность персонала, в зависимости от высоты кабины, мм (в зависимости от скорости и высоты кабины)	3700/3800/ 3850 3800/3900/ 3950	3600/ 3750/ 3800 3700/ 3850/ 3900	3600/ 3750/ 3800 3700/ 3850/ 3900	3600/ 3750/ 3800 3700/ 3850/ 3900	3600/ 3750/ 3800 3700/ 3850/ 3900	4100/4250/ 4400 4200/4350/ 4400	4100/4250/ 4400 4200/4350/ 4400	4100/4250/ 4400 4200/4350/ 4400	4100/4250/ 4400 4200/4350/ 4400	4500/4700
Предельные рабочие температуры размещения лифта, °С	5...40	5...40	5...40	5...40	5...40	5...40	5...40	5...40	5...40	5...40
Максимальное значение относительной влажности воздуха, %	80	80	80	80	80	80	80	80	80	80
Интенсивность сейсмического воздействия в районе возможной установки лифта (в баллах по шкале Рихтера)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

**Варианты исполнения лифта, для обеспечения специальных требований безопасности при дополнительном заказе:**

- для перевозки инвалидов и маломобильных групп населения с указанием размеров кабины (ширина×глубина)	-	-	1100x1400	1100...1300 x	1100...1600 x	1200...1400 x	1300...1500 x	1400...1700 x	1500...1800 x	2000...2200 x
- для перевозки пожарных подразделений с указанием размеров кабины (ширина×глубина)	-	-	-	-	1100x2100/ 2100x1100	1200...1300 x	1300...1400 x	1400...1600 x	1500...1800 x	2000...2200 x
- для подключения к устройствам диспетчерского контроля (возможно/невозможно)	возможно	возможно	возможно	возможно	возможно	возможно	возможно	возможно	возможно	возможно



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

*(Handwritten signature)*  
(подпись)

*(Handwritten signature)*  
(подпись)

Н.М. Булгаков  
(инициалы, фамилия)

Е.И. Боксер  
(инициалы, фамилия)

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-CN.MB06.B.00097

Серия RU № 0153631

Устройства безопасности лифта модели **KLW**

Наименование	Модель, тип	Наименование производителя, страна происхождения
Ловители:		
- кабины	AQ10A, AQ11A, AQ11B,	Hebei Dongfang Fuda Machineru Co., Ltd, Kumaï
- противовеса	AQ10A, AQ11A, AQ11B,	Hebei Dongfang Fuda Machineru Co., Ltd, Kumaï
- кабины	LSG01	Shanghai Liftech Elevator Accessories Co, Ltd, Kumaï
- противовеса	LSG01	Shanghai Liftech Elevator Accessories Co, Ltd, Kumaï
Ограничитель скорости:		
- кабины	XS9C	Hebei Dongfang Fuda Machineru Co., Ltd, Kumaï
- противовеса	XS9C	Hebei Dongfang Fuda Machineru Co., Ltd, Kumaï
Буферы:		
- кабины	YH1/175, YH1A/175, YH3/80, YH73A/210, YH4/270	Hebei Dongfang Fuda Machineru Co., Ltd, Kumaï
- противовеса	YH1/175, YH1A/175, YH3/80, YH73A/210, YH4/270	Hebei Dongfang Fuda Machineru Co., Ltd, Kumaï
Замок двери шахты	MS209	Suzhou Eshine Elevator Components Co.,Ltd, Kumaï
	210/10/40	NINGBO ARTTEC Co., LTD (Fermator Group), Kumaï
	3201-Hydra, 3215-Augusta	WITTUR Elevator Components (Suzhou) Co., Ltd, Kumaï
	161	CANNY Elevator CO., Ltd, Kumaï



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

*[Handwritten Signature]*  
(подпись)

*[Handwritten Signature]*  
(подпись)

Н.М. Булгаков

(инициалы, фамилия)

Е.И. Боксер

(инициалы, фамилия)

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-CN.ME06.B.00097

Серия RU № **0153632**

Основные комплектующие изделия лифта модели **KLW**

Компоненты	Модель	Производитель (название компании, страна)
Лебедка	KGT	Suzhou Runji Qudong Co., Ltd, Kumaï
	GTW, ER	Suzhou Torin Drive Equipment Co., Ltd, Kumaï
	GETM	HangZhou XiZi Trust Tech Co., Ltd, Kumaï
	WYT	Shenyang Bluelight Automatic Technology Co.,Ltd., Kumaï
Система управления (контроллер)	KLW/VF	CANNY Elevator Co., Ltd, Kumaï
Привод дверей кабины	MS	Suzhou Eshine Elevator Components Co., Ltd, Kumaï
	FERMATOR	FERMATOR-ARTTEC Co., Ltd, Kumaï
	Hydra Plus	WITTUR Elevator Components (Suzhou) Co., Ltd, Kumaï
	PM	CANNY Elevator CO., Ltd, Kumaï
Двери шахты (в сборе)	MS111/E30, MS111/Ei30, MS111/Ei60, MS111/G1, MS111/G2, MS102/E30, MS102/Ei30, MS102/Ei60, MS102/G1, MS102/G2, MS120/E30, MS120/Ei30, MS120/Ei60, MS120/G1, MS122/E30,	Suzhou Eshine Elevator Components Co., Ltd, Kumaï
	PRC2H E30, PRT2H E30, PRC4H E30, PRC2H Ei30, PRT2H Ei30, PRC4H Ei30, PRC2H Ei60, PRT2H Ei60, PRC4H Ei60	FERMATOR-ARTTEC Co., Ltd, Kumaï
	Hydra 01/C, Hydra 11/R-L, Augusta 01/C E30, Augusta 11/R-L E30, Augusta 01/C Ei60, Augusta 11/R-L 11/R-L Ei60, Augusta 01/C, Augusta 11/R-L	WITTUR Elevator Components (Suzhou) Co., Ltd, Kumaï
	FDF2C E30, FDF2SL E30, FDF2SR E30, FDI2C Ei30, FDI2SL Ei30, FDI2SR Ei30, FDI2C Ei60, FDI2SL Ei60, FDI2SR Ei60,	CANNY Elevator CO., Ltd, Kumaï
Двери кабины (в сборе)	MS211, MS211/G1, MS211/G2, MS202, MS202/G1, MS202/G2, MS220, MS220/G1, MS202/G2, MS222	Suzhou Eshine Elevator Components Co., Ltd, Kumaï
	FERMATOR	FERMATOR-ARTTEC Co., Ltd, Kumaï
	Hydra Plus 02/C, Hydra Plus 12/R-L	WITTUR Elevator Components (Suzhou) Co., Ltd, Kumaï
	PMF2C, PMF2SL, PMF2SR, PMI2C, PMI2SL, PMI2SR	CANNY Elevator CO., Ltd, Kumaï
Частотный преобразователь основного привода	YASKAWA L1000A CIMR-LB,	Yaskawa Electric (Shanghai) Co.,Ltd, Kumaï
Частотный преобразователь привода дверей кабины	YS-K01	Suzhou Eshine Elevator Components Co., Ltd, Kumaï
	VVVF-4	FERMATOR-ARTTEC Co., Ltd, Kumaï
	ECO+, MIDI+, SUPRA	WITTUR Elevator Components (Suzhou) Co., Ltd, Kumaï
	XD-DCU	CANNY Elevator CO., Ltd, Kumaï
Тяговые элементы	Стальной канат 8*19S-8T, 8*19S-10T, 8*19S-12T,	Wuxi Universal Steel Rope Co.,Ltd, Kumaï
Канат ограничителя скорости	Стальной канат 6*19S +FC-6.0	Wuxi Universal Steel Rope Co.,Ltd, Kumaï
Компенсирющие цепи	WFC	Nantong Haixun Industry & Commerce Co., Ltd, Kumaï
Подвесной кабель	TWBP	Shanghai Laogang Shenling Electronic Cable Co., Ltd, Kumaï



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

*(подпись)*  
*(подпись)*

Н.М. Булгаков

(инициалы, фамилия)

Е.И. Боксер

(инициалы, фамилия)

